

AVVISO AGLI ABBONATI

Le informazioni e le modalità di abbonamento per l'anno 2004 al Bollettino Ufficiale sono riportati nell'ultima pagina. Gli abbonamenti non rinnovati saranno sospesi.

INDICE CRONOLOGICO

PARTE SECONDA

ATTI DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE

Decreto 30 aprile 2004, n. 249.

Dichiarazione di interesse particolarmente importante dell'edificio denominato «ex cappella del XVI secolo con affreschi antichi», sito in frazione Barme, accatastato al F. 4 n. 187, nel Comune di VERRÈS, di proprietà privata, ai sensi del decreto legislativo 29.10.1999 n. 490 (articolo 2, comma 1, lettera A).

pag. 2739

Decreto 18 maggio 2004, n. 291.

Determinazione dell'indennità provvisoria dovuta per l'occupazione dei terreni necessari ai lavori di ammodernamento ed allargamento della S.R. n. 36 di Saint-Barthélemy nel tratto Blavy – bivio Praille in Comune di NUS.

pag. 2741

Decreto 19 maggio 2004, n. 294.

Espropriazione di terreni necessari ai lavori di costruzione del piazzale nel villaggio di Verney, in Comune di TORGNON. Decreto di fissazione indennità provvisoria.

pag. 2744

Decreto 19 maggio 2004, n. 295.

Espropriazione di terreni necessari ai lavori di realizzazione dei marciapiedi in Place Frutaz, in Comune di TORGNON. Decreto di fissazione indennità provvisoria.

pag. 2745

Decreto 19 maggio 2004, n. 296.

Espropriazione di terreni necessari all'ampliamento del cimitero comunale, in Comune di VERRAYES. Decreto di fissazione indennità provvisoria.

pag. 2746

AVIS AUX ABONNÉS

Les informations et les conditions d'abonnement pour l'année 2004 au Bulletin Officiel sont indiquées à la dernière page. Les abonnements non renouvelés seront suspendus.

INDEX CHRONOLOGIQUE

DEUXIÈME PARTIE

ACTES DU PRÉSIDENT DE LA RÉGION

Arrêté n° 249 du 30 avril 2004,

portant classement, aux termes de la lettre A du premier alinéa de l'art. 2 du décret législatif n° 490 du 29 octobre 1999, de la chapelle du XVI^e siècle avec fresques anciennes, propriété de particuliers et désaffectée, située dans la commune de VERRÈS, hameau de Barme, et cadastrée à la feuille n° 4 (parcelle n° 187), du fait de l'intérêt particulièrement important dudit bâtiment.

page 2739

Arrêté n° 291 du 18 mai 2004,

portant détermination de l'indemnité provisoire afférente à l'occupation des terrains nécessaires aux travaux de modernisation et d'élargissement du tronçon de la RR n° 36 de Saint-Barthélemy allant de Blavy au croisement pour Praille, dans la commune de NUS.

page 2741

Arrêté n° 294 du 19 mai 2004,

portant détermination de l'indemnité provisoire d'expropriation des terrains nécessaires aux travaux de construction d'une placette à Verney, dans la commune de TORGNON.

page 2744

Arrêté n° 295 du 19 mai 2004,

portant détermination de l'indemnité provisoire d'expropriation des biens immeubles nécessaires aux travaux de réalisation des trottoirs à Place Frutaz, dans la commune de TORGNON.

page 2745

Arrêté n° 296 du 19 mai 2004,

portant détermination de l'indemnité provisoire d'expropriation des terrains nécessaires aux travaux d'élargissement du cimetière communal, dans la commune de VERRAYES.

page 2746

Decreto 19 maggio 2004, n. 297.

Modificazione alla composizione del Comitato Consultivo I.N.A.I.L. pag. 2747

Decreto 20 maggio 2004, n. 301.

Nomina del Dott. Roberto CONFALONIERI quale componente della Commissione di valutazione prevista dall'art. 22 della L.R. 45/1995. pag. 2748

Decreto 20 maggio 2004, n. 302.

Integrazione al decreto del Presidente della Regione n. 286, in data 17 maggio 2004 concernente: «Nomina della Commissione d'esame per il rilascio dell'attestato di qualifica relativo ai corsi di "commis di sala, di bar e di vini" e "commis di cucina e di pasticceria" del progetto FSE obiettivo 3 denominato "Corsi di addestramento professionale alberghiero" (codice 21A209186TUR)». pag. 2748

Arrêté n° 303 du 20 mai 2004,

portant opérations culturelles sur des terrains appartenant à des particuliers, au lieu-dit «Bois de Joux», dans la commune de LA SALLE. page 2748

Decreto 21 maggio 2004, n. 304.

Composizione della commissione esaminatrice dei corsi di formazione professionale di qualificazione e specializzazione di taglio e confezione. pag. 2749

Decreto 21 maggio 2004, n. 305.

Composizione Commissione esami. pag. 2750

Decreto 24 maggio 2004, n. 306.

Determinazione di indennità provvisorie dovute per l'espropriazione dei terreni occupati per la realizzazione della pista forestale «Piléo Borègne» in Comune di ARVIER. pag. 2752

Decreto 24 maggio 2004, n. 307.

Costituzione della commissione esaminatrice per il rilascio degli attestati di qualifica professionale di secondo livello agli allievi delle classi 5A e 5B «Promotore turistico nell'ambito delle imprese alberghiere» dell'istituzione scolastica di Istruzione tecnica commerciale e per geometri e professionale di CHÂTILLON – Rettifica. pag. 2755

Decreto 24 maggio 2004, n. 308.

Costituzione della commissione esaminatrice per il rilascio degli attestati di qualifica professionale di secondo livello agli allievi delle classi: V «Elettricista civile/Industriale – AUTOCAD», V «Addetto all'assistenza di bambini e persone in disagio», V «Addetta alle contabilità speciali» e V «Tecnico stampista»

Arrêté n° 297 du 19 mai 2004,

modifiant la composition du Comité consultatif INAIL. page 2747

Arrêté n° 301 du 20 mai 2004,

portant nomination de M. Roberto CONFALONIERI en qualité de membre de la commission d'évaluation visée à l'art. 22 de la LR n° 45/1995. page 2748

Arrêté n° 302 du 20 mai 2004,

modifiant l'arrêté du président de la Région n° 286 du 17 mai 2004 (Composition du jury chargé d'examiner les élèves du « Cours de formation professionnelle hôtelière » (code 21A209186TUR), réalisé dans le cadre du projet FSE, objectif 3, en vue de la délivrance des attestations de formation professionnelle de commis de salle, de commis de bar et de commis sommelier, ainsi que de commis de cuisine et de pâtisserie). page 2748

Decreto 20 maggio 2004, n. 303.

Cure culturali su terreni di proprietà privata a Bois de Joux, nel comune di LA SALLE. pag. 2748

Arrêté n° 304 du 21 mai 2004,

portant composition du jury chargé d'examiner les élèves des cours de formation professionnelle, de qualification et de spécialisation pour couturières. page 2749

Arrêté n° 305 du 21 mai 2004,

portant composition d'un jury. page 2750

Arrêté n° 306 du 24 mai 2004,

portant détermination des indemnités provisoires d'expropriation des terrains nécessaires aux travaux d'aménagement de la piste forestière dénommée « Piléo – Borègne », dans la commune d'ARVIER. page 2752

Arrêté n° 307 du 24 mai 2004,

rectifiant l'arrêté portant constitution du jury chargé de délivrer les brevets du 2° niveau aux élèves des classes 5° A et 5° B de la filière « Promoteur de tourisme dans les entreprises hôtelières » du lycée technique commercial pour géomètres et professionnel de CHÂTILLON. page 2755

Arrêté n° 308 du 24 mai 2004,

rectifiant l'arrêté portant constitution du jury chargé de délivrer les brevets du 2° niveau aux élèves des classes de cinquième année des filières « Électricien civil/industriel – AUTOCAD », « Préposé à l'assistance d'enfants et de personnes en difficulté », « Agent chargé des comptabilités spéciales » et « Technicien du moulage » du lycée

dell'Istituzione scolastica di Istruzione tecnica industriale e professionale di VERRÈS – Rettifica.

pag. 2756

technique industriel et professionnel de VERRÈS.

page 2756

ATTI ASSESSORILI

ACTES DES ASSESSEURS

ASSESSORATO AGRICOLTURA, RISORSE NATURALI E PROTEZIONE CIVILE

ASSESSORAT DE L'AGRICULTURE, DES RESSOURCES NATURELLES ET DE LA PROTECTION CIVILE

Arrêté n° 9 du 11 mai 2004,

portant approbation des statuts du consortium d'amélioration foncière «Roisan» dont le siège est situé dans la commune de ROISAN.

page 2758

Decreto 11 maggio 2004, n. 9.

Approvazione dello statuto del consorzio di miglioramento fondiario «Roisan», con sede nel comune di ROISAN.

pag. 2758

ASSESSORATO TERRITORIO, AMBIENTE E OPERE PUBBLICHE

ASSESSORAT DU TERRITOIRE, DE L'ENVIRONNEMENT ET DES OUVRAGES PUBLICS

Decreto 21 maggio 2004, n. 23.

Riconoscimento della figura professionale di tecnico competente in materia di acustica ambientale al Sig. TARTIN Christian.

pag. 2759

Arrêté n° 23 du 21 mai 2004,

portant reconnaissance des fonctions de technicien en acoustique de l'environnement à M. Christian TARTIN.

page 2759

ASSESSORATO TURISMO, SPORT, COMMERCIO, TRASPORTI E AFFARI EUROPEI

ASSESSORAT DU TOURISME, DES SPORTS, DU COMMERCE, DES TRANSPORTS ET DES AFFAIRES EUROPÉENNES

Decreto 13 maggio 2004, n. 34.

Iscrizioni nel registro esercenti il commercio.

pag. 2759

Arrêté n° 34 du 13 mai 2004,

portant immatriculations au Registre du commerce.

page 2759

Decreto 13 maggio 2004, n. 35.

Cancellazioni dal registro esercenti il commercio.

pag. 2760

Arrêté n° 35 du 13 mai 2004,

portant radiation du Registre du commerce.

page 2760

ATTI DEI DIRIGENTI

ACTES DES DIRIGEANTS

ASSESSORATO ISTRUZIONE E CULTURA

ASSESSORAT DE L'ÉDUCATION ET DE LA CULTURE

Provvedimento dirigenziale 27 aprile 2004, n. 1986.

Approvazione dell'elenco degli idonei ai fini della nomina dei revisori dei conti per le istituzioni scolastiche regionali ai sensi dell'art. 56 del Regolamento regionale del 04.12.2001, n. 3.

pag. 2761

Acte du dirigeant n° 1986 du 27 avril 2004,

portant approbation de la liste des personnes pouvant remplir les fonctions de commissaires aux comptes des institutions scolaires régionales, au sens de l'art. 56 du règlement régional n° 3 du 4 décembre 2001.

page 2761

ATTI VARI

GIUNTA REGIONALE

Deliberazione 3 maggio 2004, n. 1345.

Comune di SAINT-MARCEL: approvazione, ai sensi dell'art. 54 – commi 5 e 8 – della L.R. 11/1998, della modifica all'art. 51 del Regolamento edilizio comunale adottata con deliberazione consiliare n. 3 del 26.02.2004 e pervenuta completa alla Regione per l'approvazione il 02.03.2004.

pag. 2762

Deliberazione 3 maggio 2004, n. 1349.

Aggiornamento dei limiti di reddito di cui alla L.R. 04.09.1995, n. 39 «Normativa e criteri generali per l'assegnazione la determinazione dei canoni e la gestione degli alloggi di edilizia residenziale pubblica» e successive modificazioni.

pag. 2764

Deliberazione 7 maggio 2004, n. 1365.

Prelievo di somma dal fondo di riserva per le spese impreviste per l'anno 2004 e conseguente modifica al bilancio di gestione.

pag. 2765

Deliberazione 7 maggio 2004, n. 1366.

Variazioni al bilancio di previsione della Regione per l'anno 2004 tra obiettivi programmatici diversi ai sensi dell'art. 32, comma 4, della Legge regionale 31 marzo 2003, n. 6 concernente «Interventi regionali per lo sviluppo delle imprese industriali e artigiane» e conseguente modifica al bilancio di gestione.

pag. 2766

Deliberazione 7 maggio 2004, n. 1367.

Attribuzione al bilancio di previsione della Regione per l'anno 2004 di assegnazioni statali e comunitarie assegnate alla Regione relative all'anno 2003 e non impegnate, concernenti interventi di formazione professionale e di politica del lavoro, iscrizione del relativo cofinanziamento regionale – Variazione al bilancio di previsione e conseguente modifica al bilancio di gestione.

pag. 2769

Deliberazione 7 maggio 2004, n. 1368.

Variazioni al bilancio di previsione della Regione per l'anno 2004 e a quello pluriennale per il triennio 2004/2006, in applicazione della Legge regionale 1° aprile 2004, n. 3 recante «Nuova disciplina degli interventi a favore dello sport» e conseguente modifica al bilancio di gestione.

pag. 2772

Deliberazione 7 maggio 2004, n. 1397.

Ulteriori modificazioni alla D.G.R. n. 2588, in data 30.06.2003, recante «Approvazione delle disposizioni applicative della L.R. 6/2003 "Interventi regionali per lo sviluppo delle imprese industriali ed artigiane".

ACTES DIVERS

GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Délibération n° 1345 du 3 mai 2004,

portant approbation, au sens du cinquième et du huitième alinéa de l'art. 54 de la LR n° 11/1998, de la modification de l'art. 51 du règlement de la construction de la commune de SAINT-MARCEL, adoptée par la délibération du Conseil communal n° 3 du 26 février 2004 et soumise à la Région le 2 mars 2004.

page 2762

Délibération n° 1349 du 3 mai 2004,

portant mise à jour des plafonds de revenu visés à la LR n° 39 du 4 septembre 1995 modifiée (Dispositions et critères généraux en matière d'attribution et de gestion des logements sociaux, ainsi que de détermination des loyers y afférents).

page 2764

Délibération n° 1365 du 7 mai 2004,

portant prélèvement de crédits du fonds de réserve 2004 pour les dépenses imprévues et modification du budget de gestion.

page 2765

Délibération n° 1366 du 7 mai 2004,

rectifiant le budget prévisionnel 2004 de la Région du fait de la modification d'objectifs programmatiques divers, au sens du quatrième alinéa de l'art. 32 de la loi régionale n° 6 du 31 mars 2003 (Mesures régionales pour l'essor des entreprises industrielles et artisanales).

page 2766

Délibération n° 1367 du 7 mai 2004,

portant inscription au budget prévisionnel 2004 de crédits alloués par l'État et par l'Union européenne à la Région en 2003 et non engagés au cours de ladite année pour des actions de formation professionnelle et de politiques de l'emploi, et du cofinancement régional y afférent, ainsi que rectification dudit budget et du budget de gestion.

page 2769

Délibération n° 1368 du 7 mai 2004,

rectifiant le budget prévisionnel 2004 et le budget pluriannuel 2004/2006 de la Région, ainsi que le budget de gestion y afférent, du fait de l'application de la loi régionale n° 3 du 1^{er} avril 2004 (Nouvelle réglementation des mesures de promotion des sports).

page 2772

Délibération n° 1397 du 7 mai 2004,

modifiant la délibération du Gouvernement régional n° 2588 du 30 juin 2003 portant approbation des dispositions d'application de la LR n° 6/2003 (Mesures régionales pour l'essor des entreprises industrielles et artisanales).

Approvazione dello schema di convenzione con Finaosta». pag. 2778

Deliberazione 17 maggio 2004, n. 1573.

Approvazione di criteri, modalità e procedure per la concessione di contributi per attività, iniziative e manifestazioni diverse a carattere sociale, ricreativo e culturale, di cui alla L.R. 27.08.1994, n. 61.

pag. 2783

AVVISI E COMUNICATI

ASSESSORATO TERRITORIO, AMBIENTE E OPERE PUBBLICHE

Assessorato Territorio, Ambiente e Opere Pubbliche.

Avviso per la partecipazione al bando di concorso del fondo per il sostegno all'accesso alle abitazioni in locazione (Art. 11, Legge n. 431/1998 – art. 34, L.R. 21/2003).

pag. 2790

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 12).

pag. 2791

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18).

pag. 2791

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18).

pag. 2792

ATTI EMANATI DA ALTRE AMMINISTRAZIONI

Comune di COURMAYEUR.

Statuto comunale.

pag. 2792

Comune di GABY. Deliberazione 10 maggio 2004, n. 12.

Approvazione variante non sostanziale n. 5 al P.R.G.C. vigente concernente la rettifica di un errore di classificazione di un fabbricato sito in frazione Zuino, al F. 26, mappale n. 64.

pag. 2793

Comune di GRESSAN. Deliberazione 14 gennaio 2004, n. 5.

Esame e controdeduzioni alle osservazioni pervenute in merito alla variante non sostanziale n. 13 al P.R.G.C.

nales) et de l'ébauche de la convention avec Finaosta.

page 2778

Délibération n° 1573 du 17 mai 2004,

portant approbation des critères, des modalités et des procédures d'octroi des aides destinées aux activités, aux initiatives et aux manifestations à caractère social, récréatif et culturel au sens de la LR n° 61 du 27 août 1994.

page 2783

AVIS ET COMMUNIQUÉS

ASSESSORAT DU TERRITOIRE, DE L'ENVIRONNEMENT ET DES OUVRAGES PUBLICS

Assessorat du territoire, de l'environnement et des ouvrages publics.

Avis. Fonds d'aide à l'accès aux logements en location (art. 11 de la loi n° 431/1998 – art. 34 de la LR n° 21/2003).

page 2790

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 12).

page 2791

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18).

page 2791

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18).

page 2792

ACTES ÉMANANT DES AUTRES ADMINISTRATIONS

Commune de COURMAYEUR.

Statut communal.

page 2792

Commune de GABY. Délibération n° 12 du 10 mai 2004,

portant approbation de la variante non substantielle n° 5 du PRGC en vigueur, relative à la rectification d'une erreur de classification d'un immeuble situé à Zuino et cadastré sous le n° 64 de la feuille n° 26.

page 2793

Commune de GRESSAN. Délibération n° 5 du 14 janvier 2004,

portant examen des observations afférentes à l'adoption de la variante non substantielle n° 13 du PRGC relative

concernente i lavori di realizzazione piazzale-parcheggio in località Pila e adiacente fabbricato polifunzionale.

pag. 2793

Comune di RHÊMES-SAINT-GEORGES.

Decreto di esproprio n. 1/2004 dei beni immobili occorrenti per la realizzazione del piano comunale parcheggi. Espropriazione anticipata con determinazione urgente delle indennità. Aree agricole.

pag. 2794

Comune di RHÊMES-SAINT-GEORGES.

Decreto di esproprio n. 2/2004 dei beni immobili occorrenti per la realizzazione del piano comunale parcheggi. Espropriazione anticipata con determinazione urgente delle indennità. Aree edificabili.

pag. 2798

Comune di RHÊMES-SAINT-GEORGES. Decreto n. 3/2004.

Modifica decreto di esproprio n. 1/2004 avente ad oggetto «Decreto di esproprio n. 1/2004 dei beni immobili occorrenti per la realizzazione del piano comunale parcheggi. Espropriazione anticipata con determinazione urgente delle indennità. Aree agricole».

pag. 2804

Comune di SAINT-MARCEL – Ufficio Espropriazioni Comunale. Decreto 14 maggio 2004, n. 6.

Determinazione urgente dell'indennità e pronuncia di espropriazione a favore del Comune di SAINT-MARCEL degli immobili necessari all'esecuzione dei lavori di Strada dell'Envers nei pressi delle fraz. Neyran e Prarayer nei Comuni di BRISSOGNE e SAINT-MARCEL.

pag. 2805

PARTE TERZA

AVVISI DI CONCORSI

Comunità Montana Walser Alta Valle del Lys – ISSIME.

Estratto di bando di concorso pubblico, per esami, per l'assunzione di n. 2 geometri – cat. C pos. C2 a tempo indeterminato.

pag. 2813

ANNUNZI LEGALI

Assessorato della Sanità, Salute e Politiche Sociali – Servizio Disabili e Anziani.

Bando di gara d'appalto.

pag. 2814

aux travaux de réalisation d'un parc de stationnement à Pila et de l'immeuble multifonctionnel y adjacent, ainsi que réponse auxdites observations.

page 2793

Commune de RHÊMES-SAINT-GEORGES.

Acte n° 1/2004, portant expropriation accélérée des biens immeubles nécessaires à la réalisation du plan communal des parkings (zones agricoles) et détermination à titre d'urgence des indemnités y afférentes.

page 2794

Commune de RHÊMES-SAINT-GEORGES.

Acte n° 2/2004, portant expropriation accélérée des biens immeubles nécessaires à la réalisation du plan communal des parkings (zones constructibles) et détermination à titre d'urgence des indemnités y afférentes.

page 2798

Commune de RHÊMES-SAINT-GEORGES. Acte n° 3/2004,

portant rectification de l'acte n° 1/2004 (Expropriation accélérée des biens immeubles nécessaires à la réalisation du plan communal des parkings (zones agricoles) et détermination à titre d'urgence des indemnités y afférentes).

page 2804

Commune de SAINT-MARCEL – Bureau des expropriations. Acte n° 6 du 14 mai 2004,

portant expropriation en faveur de la Commune de SAINT-MARCEL des biens immeubles nécessaires aux travaux concernant la route de l'Envers à Neyran et à Prarayer, dans les communes de BRISSOGNE et de SAINT-MARCEL, ainsi que détermination à titre d'urgence de l'indemnité y afférente.

page 2805

TROISIÈME PARTIE

AVIS DE CONCOURS

Communauté de Montagne Walser Haute Vallée du Lys – ISSIME.

Avis de concours externe, sur épreuves, pour le recrutement de deux Géomètres – cat. C position C2 – à temps indéterminé.

page 2813

ANNONCES LÉGALES

Assessorat de la Santé, du Bien-Être et des Politiques Sociales – Service des personnes handicapées et des personnes âgées.

Avis de marché.

page 2814

**Assessorato Territorio, Ambiente e Opere Pubbliche –
Dipartimento Opere Pubbliche e Edilizia Residenziale.**

Bando di gara.
pag. 2829

**Assessorato Territorio, Ambiente e Opere pubbliche –
Dipartimento opere pubbliche e edilizia residenziale.**

Avviso di avvenuto pubblico incanto.
pag. 2846

**Assessorato Territorio, Ambiente e Opere pubbliche –
Dipartimento opere pubbliche e edilizia residenziale.**

Avviso di avvenuto pubblico incanto.
pag. 2846

**Assessorato Territorio, Ambiente e Opere pubbliche –
Dipartimento opere pubbliche e edilizia residenziale.**

Avviso di avvenuto pubblico incanto.
pag. 2847

**Assessorato Territorio, Ambiente e Opere pubbliche –
Dipartimento opere pubbliche e edilizia residenziale.**

Avviso di avvenuto pubblico incanto.
pag. 2848

**Assessorato Territorio, Ambiente e Opere pubbliche –
Dipartimento opere pubbliche e edilizia residenziale.**

Avviso di avvenuto pubblico incanto.
pag. 2849

**Assessorato Territorio, Ambiente e Opere pubbliche –
Dipartimento opere pubbliche e edilizia residenziale.**

Avviso di avvenuto pubblico incanto.
pag. 2849

**Comune di PONTBOSET – Regione Autonoma Valle
d'Aosta – Loc. Pont Bozet n. 30 – 11020 PONTBOSET
(AO) – Tel. n. 0125.806912 – Fax. n. 0125.834800. Prot.
n. 1300 – 18 maggio 2004.**

Avviso di avvenuta gara.
pag. 2850

**Comunità Montana Mont Emilius – Regione Autonoma
Valle d'Aosta – Frazione Villair, 1 – 11020 QUART
(AO) – Tel. 0165-765355 fax 0165-765554.**

Avviso esito gara d'appalto.
pag. 2851

**Assessorat du territoire, de l'environnement et des
ouvrages publics – Département des ouvrages publics et
du logement.**

Avis d'appel d'offres.
page 2829

**Assessorat du territoire, de l'environnement et des
ouvrages publics – Département des ouvrages publics et
du logement.**

Avis d'adjudication d'un appel d'offres ouvert.
page 2846

**Assessorat du territoire, de l'environnement et des
ouvrages publics – Département des ouvrages publics et
du logement.**

Avis d'adjudication d'un appel d'offres ouvert.
page 2846

**Assessorat du territoire, de l'environnement et des
ouvrages publics – Département des ouvrages publics et
du logement.**

Avis d'adjudication d'un appel d'offres ouvert.
page 2847

**Assessorat du territoire, de l'environnement et des
ouvrages publics – Département des ouvrages publics et
du logement.**

Avis d'adjudication d'un appel d'offres ouvert.
page 2848

**Assessorat du territoire, de l'environnement et des
ouvrages publics – Département des ouvrages publics et
du logement.**

Avis d'adjudication d'un appel d'offres ouvert.
page 2849

**Assessorat du territoire, de l'environnement et des
ouvrages publics – Département des ouvrages publics et
du logement.**

Avis d'adjudication d'un appel d'offres ouvert.
page 2849

**Commune de PONTBOSET – Région autonome Vallée
d'Aoste – Hameau de Pont Bozet, 30 – 11020 PONTBO-
SET (Vallée d'Aoste) – Tél. 01 25 80 69 12 – Fax : 01 25
83 48 00. Réf. n° 1300 du 18 mai 2004.**

Avis de passation d'un appel d'offres.
page 2850

**Communauté de montagne Mont-Émilus – Région
autonome Vallée d'Aoste – 1, hameau du Villair – 11020
QUART – Vallée d'Aoste – Tél. 01 65 76 53 55 – Fax
01 65 76 55 54.**

Avis de passation d'un appel d'offres.
page 2851

INDICE SISTEMATICO

AMBIENTE

Arrêté n° 303 du 20 mai 2004,

portant opérations culturelles sur des terrains appartenant à des particuliers, au lieu-dit «Bois de Joux», dans la commune de LA SALLE. page 2748

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 12). pag. 2791

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18). pag. 2791

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18). pag. 2792

ARTIGIANATO

Deliberazione 7 maggio 2004, n. 1397.

Ulteriori modificazioni alla D.G.R. n. 2588, in data 30.06.2003, recante «Approvazione delle disposizioni applicative della L.R. 6/2003 “Interventi regionali per lo sviluppo delle imprese industriali ed artigiane”. Approvazione dello schema di convenzione con Finaosta». pag. 2778

ATTIVITÀ CULTURALI

Deliberazione 17 maggio 2004, n. 1573.

Approvazione di criteri, modalità e procedure per la concessione di contributi per attività, iniziative e manifestazioni diverse a carattere sociale, ricreativo e culturale, di cui alla L.R. 27.08.1994, n. 61. pag. 2783

BENI CULTURALI E AMBIENTALI

Decreto 30 aprile 2004, n. 249.

Dichiarazione di interesse particolarmente importante dell'edificio denominato «ex cappella del XVI secolo con affreschi antichi», sito in frazione Barme, accatastato al F. 4 n. 187, nel Comune di VERRÈS, di proprietà privata, ai sensi del decreto legislativo 29.10.1999 n. 490 (articolo 2, comma 1, lettera A).

pag. 2739

BILANCIO

Deliberazione 7 maggio 2004, n. 1365.

Prelievo di somma dal fondo di riserva per le spese

INDEX SYSTÉMATIQUE

ENVIRONNEMENT

Decreto 20 maggio 2004, n. 303.

Cure colturali su terreni di proprietà privata a Bois de Joux, nel comune di LA SALLE. pag. 2748

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 12). page 2791

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18). page 2791

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18). page 2792

ARTISANAT

Délibération n° 1397 du 7 mai 2004,

modifiant la délibération du Gouvernement régional n° 2588 du 30 juin 2003 portant approbation des dispositions d'application de la LR n° 6/2003 (Mesures régionales pour l'essor des entreprises industrielles et artisanales) et de l'ébauche de la convention avec Finaosta. page 2778

ACTIVITÉS CULTURELLES

Délibération n° 1573 du 17 mai 2004,

portant approbation des critères, des modalités et des procédures d'octroi des aides destinées aux activités, aux initiatives et aux manifestations à caractère social, récréatif et culturel au sens de la LR n° 61 du 27 août 1994. page 2783

BIENS CULTURELS ET SITES

Arrêté n° 249 du 30 avril 2004,

portant classement, aux termes de la lettre A du premier alinéa de l'art. 2 du décret législatif n° 490 du 29 octobre 1999, de la chapelle du XVI^e siècle avec fresques anciennes, propriété de particuliers et désaffectée, située dans la commune de VERRÈS, hameau de Barme, et cadastrée à la feuille n° 4 (parcelle n° 187), du fait de l'intérêt particulièrement important dudit bâtiment.

page 2739

BUDGET

Délibération n° 1365 du 7 mai 2004,

portant prélèvement de crédits du fonds de réserve 2004

impreviste per l'anno 2004 e conseguente modifica al bilancio di gestione. pag. 2765

Deliberazione 7 maggio 2004, n. 1366.

Variazioni al bilancio di previsione della Regione per l'anno 2004 tra obiettivi programmatici diversi ai sensi dell'art. 32, comma 4, della Legge regionale 31 marzo 2003, n. 6 concernente «Interventi regionali per lo sviluppo delle imprese industriali e artigiane» e conseguente modifica al bilancio di gestione. pag. 2766

Deliberazione 7 maggio 2004, n. 1367.

Attribuzione al bilancio di previsione della Regione per l'anno 2004 di assegnazioni statali e comunitarie assegnate alla Regione relative all'anno 2003 e non impegnate, concernenti interventi di formazione professionale e di politica del lavoro, iscrizione del relativo cofinanziamento regionale – Variazione al bilancio di previsione e conseguente modifica al bilancio di gestione. pag. 2769

Deliberazione 7 maggio 2004, n. 1368.

Variazioni al bilancio di previsione della Regione per l'anno 2004 e a quello pluriennale per il triennio 2004/2006, in applicazione della Legge regionale 1° aprile 2004, n. 3 recante «Nuova disciplina degli interventi a favore dello sport» e conseguente modifica al bilancio di gestione. pag. 2772

CASA

Deliberazione 3 maggio 2004, n. 1349.

Aggiornamento dei limiti di reddito di cui alla L.R. 04.09.1995, n. 39 «Normativa e criteri generali per l'assegnazione la determinazione dei canoni e la gestione degli alloggi di edilizia residenziale pubblica» e successive modificazioni. pag. 2764

Assessorato Territorio, Ambiente e Opere Pubbliche.

Avviso per la partecipazione al bando di concorso del fondo per il sostegno all'accesso alle abitazioni in locazione (Art. 11, Legge n. 431/1998 – art. 34, L.R. 21/2003). pag. 2790

CAVE, MINIERE E TORBIERE

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18). pag. 2791

COMMERCIO

Decreto 13 maggio 2004, n. 34.

Iscrizioni nel registro esercenti il commercio. pag. 2759

pour les dépenses imprévues et modification du budget de gestion. page 2765

Délibération n° 1366 du 7 mai 2004,

rectifiant le budget prévisionnel 2004 de la Région du fait de la modification d'objectifs programmatiques divers, au sens du quatrième alinéa de l'art. 32 de la loi régionale n° 6 du 31 mars 2003 (Mesures régionales pour l'essor des entreprises industrielles et artisanales). page 2766

Délibération n° 1367 du 7 mai 2004,

portant inscription au budget prévisionnel 2004 de crédits alloués par l'État et par l'Union européenne à la Région en 2003 et non engagés au cours de ladite année pour des actions de formation professionnelle et de politiques de l'emploi, et du cofinancement régional y afférent, ainsi que rectification dudit budget et du budget de gestion. page 2769

Délibération n° 1368 du 7 mai 2004,

rectifiant le budget prévisionnel 2004 et le budget pluriennuel 2004/2006 de la Région, ainsi que le budget de gestion y afférent, du fait de l'application de la loi régionale n° 3 du 1^{er} avril 2004 (Nouvelle réglementation des mesures de promotion des sports). page 2772

LOGEMENT

Délibération n° 1349 du 3 mai 2004,

portant mise à jour des plafonds de revenu visés à la LR n° 39 du 4 septembre 1995 modifiée (Dispositions et critères généraux en matière d'attribution et de gestion des logements sociaux, ainsi que de détermination des loyers y afférents). page 2764

Assessorat du territoire, de l'environnement et des ouvrages publics.

Avis. Fonds d'aide à l'accès aux logements en location (art. 11 de la loi n° 431/1998 – art. 34 de la LR n° 21/2003). page 2790

CARRIÈRES, MINES ET TOURBIÈRES

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18). page 2791

COMMERCE

Arrêté n° 34 du 13 mai 2004,

portant immatriculations au Registre du commerce. page 2759

Decreto 13 maggio 2004, n. 35.

Cancellazioni dal registro esercenti il commercio.
pag. 2760

CONSORZI

Arrêté n° 9 du 11 mai 2004,

portant approbation des statuts du consortium d'amélioration foncière «Roisan» dont le siège est situé dans la commune de ROISAN.
page 2758

CONSULTE, COMMISSIONI E COMITATI

Decreto 19 maggio 2004, n. 297.

Modificazione alla composizione del Comitato Consultivo I.N.A.I.L.
pag. 2747

Decreto 20 maggio 2004, n. 301.

Nomina del Dott. Roberto CONFALONIERI quale componente della Commissione di valutazione prevista dall'art. 22 della L.R. 45/1995.
pag. 2748

Decreto 20 maggio 2004, n. 302.

Integrazione al decreto del Presidente della Regione n. 286, in data 17 maggio 2004 concernente: «Nomina della Commissione d'esame per il rilascio dell'attestato di qualifica relativo ai corsi di "commis di sala, di bar e di vini" e "commis di cucina e di pasticceria" del progetto FSE obiettivo 3 denominato "Corsi di addestramento professionale alberghiero" (codice 21A209186TUR)».
pag. 2748

Decreto 21 maggio 2004, n. 304.

Composizione della commissione esaminatrice dei corsi di formazione professionale di qualificazione e specializzazione di taglio e confezione.
pag. 2749

Decreto 21 maggio 2004, n. 305.

Composizione Commissione esami.
pag. 2750

Decreto 24 maggio 2004, n. 307.

Costituzione della commissione esaminatrice per il rilascio degli attestati di qualifica professionale di secondo livello agli allievi delle classi 5A e 5B «Promotore turistico nell'ambito delle imprese alberghiere» dell'istituzione scolastica di Istruzione tecnica commerciale e per geometri e professionale di CHÂTILLON – Rettifica.
pag. 2755

Decreto 24 maggio 2004, n. 308.

Costituzione della commissione esaminatrice per il rilascio degli attestati di qualifica professionale di secondo livello agli allievi delle classi: V «Elettricista

Arrêté n° 35 du 13 mai 2004,

portant radiation du Registre du commerce.
page 2760

CONSORTIUMS

Decreto 11 maggio 2004, n. 9.

Approvazione dello statuto del consorzio di miglioramento fondiario «Roisan», con sede nel comune di ROISAN.
pag. 2758

CONFÉRENCES, COMMISSIONS ET COMITÉS

Arrêté n° 297 du 19 mai 2004,

modifiant la composition du Comité consultatif INAIL.
page 2747

Arrêté n° 301 du 20 mai 2004,

portant nomination de M. Roberto CONFALONIERI en qualité de membre de la commission d'évaluation visée à l'art. 22 de la LR n° 45/1995.
page 2748

Arrêté n° 302 du 20 mai 2004,

modifiant l'arrêté du président de la Région n° 286 du 17 mai 2004 (Composition du jury chargé d'examiner les élèves du « Cours de formation professionnelle hôtelière » (code 21A209186TUR), réalisé dans le cadre du projet FSE, objectif 3, en vue de la délivrance des attestations de formation professionnelle de commis de salle, de commis de bar et de commis sommelier, ainsi que de commis de cuisine et de pâtisserie).
page 2748

Arrêté n° 304 du 21 mai 2004,

portant composition du jury chargé d'examiner les élèves des cours de formation professionnelle, de qualification et de spécialisation pour couturières.
page 2749

Arrêté n° 305 du 21 mai 2004,

portant composition d'un jury.
page 2750

Arrêté n° 307 du 24 mai 2004,

rectifiant l'arrêté portant constitution du jury chargé de délivrer les brevets du 2° niveau aux élèves des classes 5° A et 5° B de la filière « Promoteur de tourisme dans les entreprises hôtelières » du lycée technique commercial pour géomètres et professionnel de CHÂTILLON.
page 2755

Arrêté n° 308 du 24 mai 2004,

rectifiant l'arrêté portant constitution du jury chargé de délivrer les brevets du 2° niveau aux élèves des classes de cinquième année des filières « Électricien civil/industriel

civile/Industriale – AUTOCAD», V «Addetto all'assistenza di bambini e persone in disagio», V «Addetta alle contabilità speciali» e V «Tecnico stampista» dell'Istituzione scolastica di Istruzione tecnica industriale e professionale di VERRÈS – Rettifica. pag. 2756

ENTI LOCALI

Deliberazione 3 maggio 2004, n. 1345.

Comune di SAINT-MARCEL: approvazione, ai sensi dell'art. 54 – commi 5 e 8 – della L.R. 11/1998, della modifica all'art. 51 del Regolamento edilizio comunale adottata con deliberazione consiliare n. 3 del 26.02.2004 e pervenuta completa alla Regione per l'approvazione il 02.03.2004. pag. 2762

Comune di COURMAYEUR.

Statuto comunale. pag. 2792

Comune di GABY. Deliberazione 10 maggio 2004, n. 12.

Approvazione variante non sostanziale n. 5 al P.R.G.C. vigente concernente la rettifica di un errore di classificazione di un fabbricato sito in frazione Zuino, al F. 26, mappale n. 64. pag. 2793

Comune di GRESSAN. Deliberazione 14 gennaio 2004, n. 5.

Esame e controdeduzioni alle osservazioni pervenute in merito alla variante non sostanziale n. 13 al P.R.G.C. concernente i lavori di realizzazione piazzale-parcheggio in località Pila e adiacente fabbricato polifunzionale. pag. 2793

Comune di RHÊMES-SAINT-GEORGES.

Decreto di esproprio n. 1/2004 dei beni immobili occorrenti per la realizzazione del piano comunale parcheggi. Espropriazione anticipata con determinazione urgente delle indennità. Aree agricole. pag. 2794

Comune di RHÊMES-SAINT-GEORGES.

Decreto di esproprio n. 2/2004 dei beni immobili occorrenti per la realizzazione del piano comunale parcheggi. Espropriazione anticipata con determinazione urgente delle indennità. Aree edificabili. pag. 2798

Comune di RHÊMES-SAINT-GEORGES. Decreto n. 3/2004.

Modifica decreto di esproprio n. 1/2004 avente ad oggetto «Decreto di esproprio n. 1/2004 dei beni immobili occorrenti per la realizzazione del piano comunale parcheggi. Espropriazione anticipata con determinazione urgente delle indennità. Aree agricole». pag. 2804

– AUTOCAD », « Préposé à l'assistance d'enfants et de personnes en difficulté », « Agent chargé des comptabilités spéciales » et « Technicien du moulage » du lycée technique industriel et professionnel de VERRÈS. page 2756

COLLECTIVITÉS LOCALES

Délibération n° 1345 du 3 mai 2004,

portant approbation, au sens du cinquième et du huitième alinéa de l'art. 54 de la LR n° 11/1998, de la modification de l'art. 51 du règlement de la construction de la commune de SAINT-MARCEL, adoptée par la délibération du Conseil communal n° 3 du 26 février 2004 et soumise à la Région le 2 mars 2004. page 2762

Commune de COURMAYEUR.

Statut communal. page 2792

Commune de GABY. Délibération n° 12 du 10 mai 2004,

portant approbation de la variante non substantielle n° 5 du PRGC en vigueur, relative à la rectification d'une erreur de classification d'un immeuble situé à Zuino et cadastré sous le n° 64 de la feuille n° 26. page 2793

Commune de GRESSAN. Délibération n° 5 du 14 janvier 2004,

portant examen des observations afférentes à l'adoption de la variante non substantielle n° 13 du PRGC relative aux travaux de réalisation d'un parc de stationnement à Pila et de l'immeuble multifonctionnel y adjacent, ainsi que réponse auxdites observations. page 2793

Commune de RHÊMES-SAINT-GEORGES.

Acte n° 1/2004, portant expropriation accélérée des biens immeubles nécessaires à la réalisation du plan communal des parkings (zones agricoles) et détermination à titre d'urgence des indemnités y afférentes. page 2794

Commune de RHÊMES-SAINT-GEORGES.

Acte n° 2/2004, portant expropriation accélérée des biens immeubles nécessaires à la réalisation du plan communal des parkings (zones constructibles) et détermination à titre d'urgence des indemnités y afférentes. page 2798

Commune de RHÊMES-SAINT-GEORGES. Acte n° 3/2004,

portant rectification de l'acte n° 1/2004 (Expropriation accélérée des biens immeubles nécessaires à la réalisation du plan communal des parkings (zones agricoles) et détermination à titre d'urgence des indemnités y afférentes). page 2804

**Comune di SAINT-MARCEL – Ufficio Espropriazioni
Comunale. Decreto 14 maggio 2004, n. 6.**

**Determinazione urgente dell'indennità e pronuncia di
espropriazione a favore del Comune di SAINT-
MARCEL degli immobili necessari all'esecuzione dei
lavori di Strada dell'Envers nei pressi delle fraz. Neyran
e Prarayer nei Comuni di BRISSOGNE e SAINT-
MARCEL.** pag. 2805

ESPROPRIAZIONI

Decreto 18 maggio 2004, n. 291.

**Determinazione dell'indennità provvisoria dovuta per
l'occupazione dei terreni necessari ai lavori di ammo-
dernamento ed allargamento della S.R. n. 36 di Saint-
Barthélemy nel tratto Blavy – bivio Praille in Comune
di NUS.** pag. 2741

Decreto 19 maggio 2004, n. 294.

**Espropriazione di terreni necessari ai lavori di costru-
zione del piazzale nel villaggio di Verney, in Comune di
TORGNON. Decreto di fissazione indennità provviso-
ria.** pag. 2744

Decreto 19 maggio 2004, n. 295.

**Espropriazione di terreni necessari ai lavori di realizza-
zione dei marciapiedi in Place Frutaz, in Comune di
TORGNON. Decreto di fissazione indennità provviso-
ria.** pag. 2745

Decreto 19 maggio 2004, n. 296.

**Espropriazione di terreni necessari all'ampliamento del
cimitero comunale, in Comune di VERRAYES. Decreto
di fissazione indennità provvisoria.** pag. 2746

Decreto 24 maggio 2004, n. 306.

**Determinazione di indennità provvisorie dovute per
l'espropriazione dei terreni occupati per la realizzazione
della pista forestale «Piléo Borègne» in Comune di
ARVIER.** pag. 2752

Comune di RHÊMES-SAINT-GEORGES.

**Decreto di esproprio n. 1/2004 dei beni immobili occor-
renti per la realizzazione del piano comunale parcheggi.
Espropriazione anticipata con determinazione urgente
delle indennità. Aree agricole.** pag. 2794

Comune di RHÊMES-SAINT-GEORGES.

**Decreto di esproprio n. 2/2004 dei beni immobili occor-
renti per la realizzazione del piano comunale parcheggi.
Espropriazione anticipata con determinazione urgente
delle indennità. Aree edificabili.** pag. 2798

**Commune de SAINT-MARCEL – Bureau des expro-
priations. Acte n° 6 du 14 mai 2004,**

**portant expropriation en faveur de la Commune de
SAINT-MARCEL des biens immeubles nécessaires aux
travaux concernant la route de l'Envers à Neyran et à
Prarayer, dans les communes de BRISSOGNE et de
SAINT-MARCEL, ainsi que détermination à titre
d'urgence de l'indemnité y afférente.** page 2805

EXPROPRIATIONS

Arrêté n° 291 du 18 mai 2004,

**portant détermination de l'indemnité provisoire affé-
rente à l'occupation des terrains nécessaires aux tra-
vaux de modernisation et d'élargissement du tronçon de
la RR n° 36 de Saint-Barthélemy allant de Blavy au
croisement pour Praille, dans la commune de NUS.** page 2741

Arrêté n° 294 du 19 mai 2004,

**portant détermination de l'indemnité provisoire
d'expropriation des terrains nécessaires aux travaux de
construction d'une placette à Verney, dans la commune
de TORGNON.** page 2744

Arrêté n° 295 du 19 mai 2004,

**portant détermination de l'indemnité provisoire
d'expropriation des biens immeubles nécessaires aux
travaux de réalisation des trottoirs à Place Frutaz, dans
la commune de TORGNON.** page 2745

Arrêté n° 296 du 19 mai 2004,

**portant détermination de l'indemnité provisoire
d'expropriation des terrains nécessaires aux travaux
d'élargissement du cimetière communal, dans la com-
mune de VERRAYES.** page 2746

Arrêté n° 306 du 24 mai 2004,

**portant détermination des indemnités provisoires
d'expropriation des terrains nécessaires aux travaux
d'aménagement de la piste forestière dénommée « Piléo
– Borègne », dans la commune d'ARVIER.** page 2752

Commune de RHÊMES-SAINT-GEORGES.

**Acte n° 1/2004, portant expropriation accélérée des
biens immeubles nécessaires à la réalisation du plan
communal des parkings (zones agricoles) et détermi-
nation à titre d'urgence des indemnités y afférentes.** page 2794

Commune de RHÊMES-SAINT-GEORGES.

**Acte n° 2/2004, portant expropriation accélérée des
biens immeubles nécessaires à la réalisation du plan
communal des parkings (zones constructibles) et déter-
mination à titre d'urgence des indemnités y afférentes.** page 2798

Comune di RHÊMES-SAINT-GEORGES. Decreto n. 3/2004.

Modifica decreto di esproprio n. 1/2004 avente ad oggetto «Decreto di esproprio n. 1/2004 dei beni immobili occorrenti per la realizzazione del piano comunale parcheggi. Espropriazione anticipata con determinazione urgente delle indennità. Aree agricole». pag. 2804

Comune di SAINT-MARCEL – Ufficio Espropriazioni Comunale. Decreto 14 maggio 2004, n. 6.

Determinazione urgente dell'indennità e pronuncia di espropriazione a favore del Comune di SAINT-MARCEL degli immobili necessari all'esecuzione dei lavori di Strada dell'Envers nei pressi delle fraz. Neyran e Prarayer nei Comuni di BRISSOGNE e SAINT-MARCEL. pag. 2805

FINANZE

Deliberazione 7 maggio 2004, n. 1365.

Prelievo di somma dal fondo di riserva per le spese impreviste per l'anno 2004 e conseguente modifica al bilancio di gestione. pag. 2765

Deliberazione 7 maggio 2004, n. 1366.

Variazioni al bilancio di previsione della Regione per l'anno 2004 tra obiettivi programmatici diversi ai sensi dell'art. 32, comma 4, della Legge regionale 31 marzo 2003, n. 6 concernente «Interventi regionali per lo sviluppo delle imprese industriali e artigiane» e conseguente modifica al bilancio di gestione. pag. 2766

Deliberazione 7 maggio 2004, n. 1367.

Attribuzione al bilancio di previsione della Regione per l'anno 2004 di assegnazioni statali e comunitarie assegnate alla Regione relative all'anno 2003 e non impegnate, concernenti interventi di formazione professionale e di politica del lavoro, iscrizione del relativo cofinanziamento regionale – Variazione al bilancio di previsione e conseguente modifica al bilancio di gestione. pag. 2769

Deliberazione 7 maggio 2004, n. 1368.

Variazioni al bilancio di previsione della Regione per l'anno 2004 e a quello pluriennale per il triennio 2004/2006, in applicazione della Legge regionale 1° aprile 2004, n. 3 recante «Nuova disciplina degli interventi a favore dello sport» e conseguente modifica al bilancio di gestione. pag. 2772

FINANZIAMENTI VARI

Deliberazione 7 maggio 2004, n. 1397.

Ulteriori modificazioni alla D.G.R. n. 2588, in data 30.06.2003, recante «Approvazione delle disposizioni applicative della L.R. 6/2003 “Interventi regionali per lo

Commune de RHÊMES-SAINT-GEORGES. Acte n° 3/2004,

portant rectification de l'acte n° 1/2004 (Expropriation accélérée des biens immeubles nécessaires à la réalisation du plan communal des parkings (zones agricoles) et détermination à titre d'urgence des indemnités y afférentes). page 2804

Commune de SAINT-MARCEL – Bureau des expropriations. Acte n° 6 du 14 mai 2004,

portant expropriation en faveur de la Commune de SAINT-MARCEL des biens immeubles nécessaires aux travaux concernant la route de l'Envers à Neyran et à Prarayer, dans les communes de BRISSOGNE et de SAINT-MARCEL, ainsi que détermination à titre d'urgence de l'indemnité y afférente. page 2805

FINANCES

Délibération n° 1365 du 7 mai 2004,

portant prélèvement de crédits du fonds de réserve 2004 pour les dépenses imprévues et modification du budget de gestion. page 2765

Délibération n° 1366 du 7 mai 2004,

rectifiant le budget prévisionnel 2004 de la Région du fait de la modification d'objectifs programmatiques divers, au sens du quatrième alinéa de l'art. 32 de la loi régionale n° 6 du 31 mars 2003 (Mesures régionales pour l'essor des entreprises industrielles et artisanales). page 2766

Délibération n° 1367 du 7 mai 2004,

portant inscription au budget prévisionnel 2004 de crédits alloués par l'État et par l'Union européenne à la Région en 2003 et non engagés au cours de ladite année pour des actions de formation professionnelle et de politiques de l'emploi, et du cofinancement régional y afférent, ainsi que rectification dudit budget et du budget de gestion. page 2769

Délibération n° 1368 du 7 mai 2004,

rectifiant le budget prévisionnel 2004 et le budget pluriennal 2004/2006 de la Région, ainsi que le budget de gestion y afférent, du fait de l'application de la loi régionale n° 3 du 1^{er} avril 2004 (Nouvelle réglementation des mesures de promotion des sports). page 2772

FINANCEMENTS DIVERS

Délibération n° 1397 du 7 mai 2004,

modifiant la délibération du Gouvernement régional n° 2588 du 30 juin 2003 portant approbation des dispositions d'application de la LR n° 6/2003 (Mesures régio-

**sviluppo delle imprese industriali ed artigiane".
Approvazione dello schema di convenzione con
Finaosta».** pag. 2778

Deliberazione 17 maggio 2004, n. 1573.

**Approvazione di criteri, modalità e procedure per la
concessione di contributi per attività, iniziative e mani-
festazioni diverse a carattere sociale, ricreativo e cultu-
rale, di cui alla L.R. 27.08.1994, n. 61.** pag. 2783

FORESTE E TERRITORI MONTANI

Arrêté n° 303 du 20 mai 2004,

**portant opérations culturelles sur des terrains apparte-
nant à des particuliers, au lieu-dit «Bois de Joux», dans
la commune de LA SALLE.** page 2748

Decreto 24 maggio 2004, n. 306.

**Determinazione di indennità provvisorie dovute per
l'espropriazione dei terreni occupati per la realizzazione
della pista forestale «Piléo Borègne» in Comune di
ARVIER.** pag. 2752

Arrêté n° 9 du 11 mai 2004,

**portant approbation des statuts du consortium d'amé-
lioration foncière «Roisan» dont le siège est situé dans la
commune de ROISAN.** page 2758

FORMAZIONE PROFESSIONALE

Decreto 20 maggio 2004, n. 302.

**Integrazione al decreto del Presidente della Regione
n. 286, in data 17 maggio 2004 concernente: «Nomina
della Commissione d'esame per il rilascio dell'attestato
di qualifica relativo ai corsi di "commis di sala, di bar e
di vini" e "commis di cucina e di pasticceria" del proget-
to FSE obiettivo 3 denominato "Corsi di addestramento
professionale alberghiero" (codice 21A209186TUR)».**
pag. 2748

Decreto 21 maggio 2004, n. 304.

**Composizione della commissione esaminatrice dei corsi
di formazione professionale di qualificazione e specializ-
zazione di taglio e confezione.** pag. 2749

Decreto 21 maggio 2004, n. 305.

Composizione Commissione esami. pag. 2750

ISTRUZIONE

Decreto 24 maggio 2004, n. 307.

Costituzione della commissione esaminatrice per il rila-

**nales pour l'essor des entreprises industrielles et artisa-
nales) et de l'ébauche de la convention avec Finaosta.**
page 2778

Délibération n° 1573 du 17 mai 2004,

**portant approbation des critères, des modalités et des
procédures d'octroi des aides destinées aux activités,
aux initiatives et aux manifestations à caractère social,
récréatif et culturel au sens de la LR n° 61 du 27 août
1994.** page 2783

FORÊTS ET TERRITOIRES DE MONTAGNE

Decreto 20 maggio 2004, n. 303.

**Cure colturali su terreni di proprietà privata a Bois de
Joux, nel comune di LA SALLE.** pag. 2748

Arrêté n° 306 du 24 mai 2004,

**portant détermination des indemnités provisoires
d'expropriation des terrains nécessaires aux travaux
d'aménagement de la piste forestière dénommée « Piléo -
Borègne », dans la commune d'ARVIER.** page 2752

Decreto 11 maggio 2004, n. 9.

**Approvazione dello statuto del consorzio di migliora-
mento fondiario «Roisan», con sede nel comune di
ROISAN.** pag. 2758

FORMATION PROFESSIONNELLE

Arrêté n° 302 du 20 mai 2004,

**modifiant l'arrêté du président de la Région n° 286 du
17 mai 2004 (Composition du jury chargé d'examiner
les élèves du « Cours de formation professionnelle hôte-
lière » (code 21A209186TUR), réalisé dans le cadre du
projet FSE, objectif 3, en vue de la délivrance des attes-
tations de formation professionnelle de commis de salle,
de commis de bar et de commis sommelier, ainsi que de
commis de cuisine et de pâtisserie).** page 2748

Arrêté n° 304 du 21 mai 2004,

**portant composition du jury chargé d'examiner les
élèves des cours de formation professionnelle, de qualifi-
cation et de spécialisation pour couturières.** page 2749

Arrêté n° 305 du 21 mai 2004,

portant composition d'un jury. page 2750

INSTRUCTION

Arrêté n° 307 du 24 mai 2004,

rectifiant l'arrêté portant constitution du jury chargé de

scio degli attestati di qualifica professionale di secondo livello agli allievi delle classi 5A e 5B «Promotore turistico nell'ambito delle imprese alberghiere» dell'istituzione scolastica di Istruzione tecnica commerciale e per geometri e professionale di CHÂTILLON – Rettifica.

pag. 2755

Decreto 24 maggio 2004, n. 308.

Costituzione della commissione esaminatrice per il rilascio degli attestati di qualifica professionale di secondo livello agli allievi delle classi: V «Elettricista civile/Industriale – AUTOCAD», V «Addetto all'assistenza di bambini e persone in disagio», V «Addetta alle contabilità speciali» e V «Tecnico stampista» dell'Istituzione scolastica di Istruzione tecnica industriale e professionale di VERRÈS – Rettifica.

pag. 2756

LAVORO

Decreto 19 maggio 2004, n. 297.

Modificazione alla composizione del Comitato Consultivo I.N.A.I.L.

pag. 2747

OPERE PUBBLICHE

Decreto 19 maggio 2004, n. 294.

Espropriazione di terreni necessari ai lavori di costruzione del piazzale nel villaggio di Verney, in Comune di TORGNON. Decreto di fissazione indennità provvisoria.

pag. 2744

Decreto 19 maggio 2004, n. 295.

Espropriazione di terreni necessari ai lavori di realizzazione dei marciapiedi in Place Frutaz, in Comune di TORGNON. Decreto di fissazione indennità provvisoria.

pag. 2745

Decreto 19 maggio 2004, n. 296.

Espropriazione di terreni necessari all'ampliamento del cimitero comunale, in Comune di VERRAYES. Decreto di fissazione indennità provvisoria.

pag. 2746

ORGANIZZAZIONE DELLA REGIONE

Decreto 20 maggio 2004, n. 301.

Nomina del Dott. Roberto CONFALONIERI quale componente della Commissione di valutazione prevista dall'art. 22 della L.R. 45/1995.

pag. 2748

PROFESSIONI

Decreto 21 maggio 2004, n. 23.

Riconoscimento della figura professionale di tecnico

délivrer les brevets du 2^e niveau aux élèves des classes 5^e A et 5^e B de la filière « Promoteur de tourisme dans les entreprises hôtelières » du lycée technique commercial pour géomètres et professionnel de CHÂTILLON.

page 2755

Arrêté n° 308 du 24 mai 2004,

rectifiant l'arrêté portant constitution du jury chargé de délivrer les brevets du 2^e niveau aux élèves des classes de cinquième année des filières « Électricien civil/industriel – AUTOCAD », « Préposé à l'assistance d'enfants et de personnes en difficulté », « Agent chargé des comptabilités spéciales » et « Technicien du moulage » du lycée technique industriel et professionnel de VERRÈS.

page 2756

EMPLOI

Arrêté n° 297 du 19 mai 2004,

modifiant la composition du Comité consultatif INAIL.

page 2747

TRAVAUX PUBLICS

Arrêté n° 294 du 19 mai 2004,

portant détermination de l'indemnité provisoire d'expropriation des terrains nécessaires aux travaux de construction d'une placette à Verney, dans la commune de TORGNON.

page 2744

Arrêté n° 295 du 19 mai 2004,

portant détermination de l'indemnité provisoire d'expropriation des biens immeubles nécessaires aux travaux de réalisation des trottoirs à Place Frutaz, dans la commune de TORGNON.

page 2745

Arrêté n° 296 du 19 mai 2004,

portant détermination de l'indemnité provisoire d'expropriation des terrains nécessaires aux travaux d'élargissement du cimetière communal, dans la commune de VERRAYES.

page 2746

ORGANISATION DE LA RÉGION

Arrêté n° 301 du 20 mai 2004,

portant nomination de M. Roberto CONFALONIERI en qualité de membre de la commission d'évaluation visée à l'art. 22 de la LR n° 45/1995.

page 2748

PROFESSIONS

Arrêté n° 23 du 21 mai 2004,

portant reconnaissance des fonctions de technicien en

competente in materia di acustica ambientale al Sig. TARTIN Christian. pag. 2759

SCUOLA

Provvedimento dirigenziale 27 aprile 2004, n. 1986.

Approvazione dell'elenco degli idonei ai fini della nomina dei revisori dei conti per le istituzioni scolastiche regionali ai sensi dell'art. 56 del Regolamento regionale del 04.12.2001, n. 3.

pag. 2761

TERRITORIO

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 12).

pag. 2791

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18).

pag. 2791

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18).

pag. 2792

TRASPORTI

Decreto 18 maggio 2004, n. 291.

Determinazione dell'indennità provvisoria dovuta per l'occupazione dei terreni necessari ai lavori di ammodernamento ed allargamento della S.R. n. 36 di Saint-Barthélemy nel tratto Blavy – bivio Praille in Comune di NUS.

pag. 2741

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 12).

pag. 2791

URBANISTICA

Deliberazione 3 maggio 2004, n. 1345.

Comune di SAINT-MARCEL: approvazione, ai sensi dell'art. 54 – commi 5 e 8 – della L.R. 11/1998, della modifica all'art. 51 del Regolamento edilizio comunale adottata con deliberazione consiliare n. 3 del 26.02.2004 e pervenuta completa alla Regione per l'approvazione il 02.03.2004.

pag. 2762

Comune di GABY. Deliberazione 10 maggio 2004, n. 12.

Approvazione variante non sostanziale n. 5 al P.R.G.C. vigente concernente la rettifica di un errore di classificazione di un fabbricato sito in frazione Zuino, al F. 26, mappale n. 64.

pag. 2793

acoustique de l'environnement à M. Christian TARTIN. page 2759

INSTITUTIONS SCOLAIRES

Acte du dirigeant n° 1986 du 27 avril 2004,

portant approbation de la liste des personnes pouvant remplir les fonctions de commissaires aux comptes des institutions scolaires régionales, au sens de l'art. 56 du règlement régional n° 3 du 4 décembre 2001.

page 2761

TERRITOIRE

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 12).

page 2791

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18).

page 2791

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18).

page 2792

TRANSPORTS

Arrêté n° 291 du 18 mai 2004,

portant détermination de l'indemnité provisoire afférente à l'occupation des terrains nécessaires aux travaux de modernisation et d'élargissement du tronçon de la RR n° 36 de Saint-Barthélemy allant de Blavy au croisement pour Praille, dans la commune de NUS.

page 2741

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 12).

page 2791

URBANISME

Délibération n° 1345 du 3 mai 2004,

portant approbation, au sens du cinquième et du huitième alinéa de l'art. 54 de la LR n° 11/1998, de la modification de l'art. 51 du règlement de la construction de la commune de SAINT-MARCEL, adoptée par la délibération du Conseil communal n° 3 du 26 février 2004 et soumise à la Région le 2 mars 2004.

page 2762

Commune de GABY. Délibération n° 12 du 10 mai 2004,

portant approbation de la variante non substantielle n° 5 du PRGC en vigueur, relative à la rectification d'une erreur de classification d'un immeuble situé à Zuino et cadastré sous le n° 64 de la feuille n° 26.

page 2793

Comune di GRESSAN. Deliberazione 14 gennaio 2004, n. 5.

Esame e controdeduzioni alle osservazioni pervenute in merito alla variante non sostanziale n. 13 al P.R.G.C. concernente i lavori di realizzazione piazzale-parcheggio in località Pila e adiacente fabbricato polifunzionale.

pag. 2793

Commune de GRESSAN. Délibération n° 5 du 14 janvier 2004,

portant examen des observations afférentes à l'adoption de la variante non substantielle n° 13 du PRGC relative aux travaux de réalisation d'un parc de stationnement à Pila et de l'immeuble multifonctionnel y adjacent, ainsi que réponse auxdites observations.

page 2793